

reji – teokratizmu Kim II Sunga, koji je nedavno doživio vrhunac proslavom 30-godišnjice života »velikog vode«.



Mali Koreanci

20.40 U KRUPNOM PLANU
22.10 DNEVNIK
22.30 KRONIKA DANA
SATIRE
23.00 SLIKA NA SLIKU
23.45 VIJESTI NA NJEMAČKOM JEZIKU
23.50 VIJESTI NA ENGLJSKOM JEZIKU
23.55 HOROSKOP
00.00 VIJESTI
00.15 ANIMAVIZIJA
02.15 VIJESTI
02.20 ODJAVA PROGRAMA

2

4.45 NAJAVA PROGRAMA
4.50 VI-DEOSTRANICE
5.00 ANIMAVIZIJA
9.15 GLAZBA
9.20 LOTO
9.30 DNEVNIK
00.05 NOGOMET: FINALE KUPA HRVATSKE
HASK GRADANSKI – INKER
2.15 GOSPODIN BEAN
Humoristička serija
2.45 STAZAMA KORUPCIJE
Serijski film
3.40 JAHACI ZORE
Serijski film
0.30 ODJAVA PROGRAMA
Videostranice

komercijalni program 21.00 Ži-
o Kalamburg, kviz asocija-

stranice 9.40 Program za dje-
Planet Celic 10.55 Tajni život
Sunce i koža 11.45 Engleski
12.10 i 16.20 Teletekst TV Slo-
vne informacije 17.00 Dnev-
haj, Riblja pašteta 17.20 Buk-
18.35 Videostranice 18.40 Al-
30 Dnevnik, Vrijeme, Sport,
21.35 Djevojka M, američka
2.50 Poslovna burza 23.05 Vi-
de, engleska serija, Gabrielo-
utrinek 00.30 Videostranice

g filma 12.00 Glazbena kutija
interneta emisija 13.00 Vijesti
4.00 Batman, serija 14.50 Maj-
Am Dam Des 16.05 Moja obi-
zabavna radionica 17.00 Mini-
Mi 18.30 Leteći liječnici, serija
eme u slici 20.00 Sport 20.15
.15 Povratak Perrya Masona,
ilska mini serija 00.20 Petro-

nje 18.00 Divne godine, ame-
00 Austrija danas 19.30 Vrije-
.15 Razgovor 21.07 Izvještaj iz
30 Klub 2, Vijesti

10.05 Toby Tyler, film 11.55
u žutom 13.30 Dnevnik 14.00
inijevnost 18.10 TV igra 18.20
program 19.40 Kleopatra nos
esma ljeta 1992, zabavni pro-
gram nagrada Capri 24.00 Dnev-
film 02.50 Vijesti 03.05 Čovjek
pna stanica 05.00 Vijesti 05.15

izija za selo 6.00 Jutro 8.30
gleska serija 9.00 Hačko, ja-
evni sažetak vijesti 17.10 Va-
engleska crtana serija 18.30
dinu Zemlju 18.50 Mini klip-
pna priča 19.30 Perfecto 20.00
ropolis- 21.15 Meduigra 21.25
ka serija 22.15 Mjesečna bi-
kasne sate 23.45 BBC Dnev-

RIJEDA

24. lipnja

1

6.55 PREGLED PRO-
GRAMA
6.59 DOBRO JUTRO
HRVATSKA
9.00 BATMAN
Serija za djecu
9.25 CRTANI FILM
9.35 HE-MAN I GOSPO-
DARI SVEMIRA
Crtana serija
10.00 VIJESTI
10.05 TV-ŠKOLA – RAZ-
REDNA NASTAVA
Program za učenike
III. i IV. razreda
11.05 JUTROFON
11.35 GOSPODIN BEAN
Humoristička serija



Gospodin Bean

12.00 TOČNO U PODNE
VIJESTI
13.00 SLIKA NA SLIKU
Repriza
13.45 VIJESTI
13.50 THE GRAVY TRAIN

Serijski film, repriza
14.40 DANAS SMO S VA-
MA UNPROFOR
15.05 ŠKOLSKI PRO-
GRAM
Usmena književnost
danas
15.35 MALAVIZIJA
Superbaka, serija za
djecu
16.00 VIJESTI
16.05 MALAVIZIJA
Nastavak
17.00 HRVATSKI SPOME-
NAR: A. G. MATOŠ
Dokumentarna emi-
sija
17.30 IDEMO DALJE
18.00 VIJESTI
18.05 IDEMO DALJE
Nastavak
18.30 SANTA BARBARA
Serijski film
19.15 CRTANI FILM
19.27 VEČERAS...

19.30 DNEVNIK
20.05 DANTON
Poljsko-francuski
igrani film
22.20 U OBNOVI HRVAT-
SKE
Prometnice pouzdan
vjerovnik
22.50 DNEVNIK
23.10 SLIKA NA SLIKU
23.55 VIJESTI NA NJE-
MAČKOM JEZIKU
00.00 VIJESTI NA ENGLE-
SKOM JEZIKU
00.05 HOROSKOP
00.10 VIJESTI
00.25 ANIMAVIZIJA
02.25 VIJESTI
02.30 ODJAVA PROGRA-
MA

2

13.45 NAJAVA PRO-
GRAM
13.50 VI-
DEOSTRANICE
14.00 ŠTO MI SE TO
DOGAĐA
Program za mlade,
repriza



A.G. Matoš

15.00 ANIMAVIZIJA
18.00 RUKOMET: PRVEN-
STVO HRVATSKE
Finale doigravanja
(M), prijenos
19.20 METEOR-IZLOG
19.30 DNEVNIK
20.05 DOSEGNUTI NEBO
Dokumentarna seri-
ja
21.00 AUSTRALIJO, PO-
KLONI SE
21.35 STAZAMA KORUP-
CIJE
Serijski film
22.30 NOVOPEČENI
PRINC OD BEL-AI-
RA
Humoristička serija
22.55 METAL-MANIA
23.55 ODJAVA PROGRA-
MA
Videostranice

OTV

20.30 Glazbeno komercijalni program 21.00 Dva u devet, politički
talk-show 23.00 Kalamburg, asocijacija dana

SLOVENIJA I

9.35 Teletekst TV Slovenije 9.50 Videostranice 10.00 Program za dje-
cu 11.00 Djevojka M, američka serija, repriza 11.50 Poslovna burza,
repriza 12.00 Vijesti 12.05 Videostranice 12.10 i 15.55 Teletekst TV
Slovenije 14.10 Videostranice 16.25 dokumentarna emisija 16.50 Vi-
deostranice 16.55 Poslovne informacije 17.00 Dnevnik 17.10 Klub
Šešir, kontakt program za djecu 19.10 Crtani film 19.30 Dnevnik,
Vrijeme, Sport, Žarište 20.30 Film tjedna, Znoj nađe, švicarski film
22.25 Dnevnik, Vrijeme, Sport 22.50 Kronika, kanadska popularno-
znanstvena serija 23.20 Videostranice 23.25 SOVA, Iznenadni uspjehi,
serija – Gabrielova vatra, serija 00.40 Videostranice 00.50 Tele-
tekst TV Slovenije

AUSTRIJA I

10.30 Povratak Perrya Masona, repriza američkog filma 12.00 Crtani
film 12.10 Izvještaj iz inozemstva 13.00 Vijesti 13.10 Mi 13.35
Obiteljske veze, serija 14.00 Batman, serija 15.05 Niklaas, crtana se-
rija 15.30 Lutkarska predstava 16.00 Kutak za životinje 16.05 Moja
obitelj... i druge životinje, serija 16.30 Eureka 17.00 Mini-zib 17.10
Wurlitzer 18.00 Vijesti 18.05 Mi, žene 18.30 Leteći liječnici 19.22 Ak-
tualno iz znanosti 19.30 Vrijeme u slici 20.00 Sport 20.15 Zauvijek bi-
ciklisti, njemačko-austrijski film 21.50 Pogled sa strane 22.00 Slu-
čajni partneri, serija 22.50 Alice to Nowhere, australska mini-serija
00.25 Petrocelli, američka serija

AUSTRIJA II

16.50 Umjetnici – leksikon 17.00 Udruženje medija. Foto panora-
ma 17.30 Zemlja i ljudi 18.00 Tri dame iz grilla, serija 18.30 Dobra
rika, lave, kviz 19.00 Austrija danas 19.30 Vrijeme u slici 20.00 Kul-
turni dnevnik 20.15 Argumenti 21.00 Ars Electronica, prijenos kon-
certa iz Linza 22.00 Vrijeme u slici 22.30 Sport uvečer 23.30 Inge-
borg Bachmann, emisija o književnosti 00.00 Vijesti

RAI UNO

6.45 Ljubomora 7.50 Unomattina 10.05 Devet života šerifa Elfega
Baca, film 11.55 Zabranjeno je plesati 12.35 Gospoda u žutom 13.30
Dnevnik 14.00 Čovjek iz Hong Konga, film 15.00 Big 17.00 Školski
program 18.10 TV igra 18.20 Blue Jeans 18.50 Atlas 19.40 Kleopatra
nos 19.50 Prognoza 20.00 Dnevnik 20.40 Pjesma ljeta 1992, zabavni
program 23.15 Sport srijedom, atletika 24.00 Dnevnik 00.30 Susret s
filmom 00.40 Sport 01.40 Oko ponoći 02.25 Mjesec i šest novčića,
film 03.50 Soba u gradu, film 05.30 Vijesti

MADARSKA I

5.45 Dobro jutro, Madarska! – Televizija za selo 6.00 Jutro 8.30
Meduigra 8.35 Sesame Street, američka serija za djecu 9.35 Kćeri
Kanade, kanadska serija 10.30 Mjesto seksualnog zločina, francu-
ska serija 10.55 Godovi, emisija za umirovljenike 11.25 12.00 Vijesti
17.00 Popodnevni sažetak vijesti 17.10 Kupit ću ovu ženu, meksička
serija 17.35 Superkongres '92, Rim 18.15 Kalendar 1992 18.55 Nov-
čarski svijet 19.05 Klub »Dodo«, engleska znanstveno-popularna
serija 19.20 Dječji kutak. Večernja priča – Mendin klub 20.00
Dnevnik 20.30 TV-sport 20.40 Ovo i ono, zabavni magazin 21.45
Meduigra 21.50 Vanjskopolitička kronika 22.50 Samo jedan žigolo,
njemački film 00.20 Dnevnik u kasne sate 00.25 Istočnoevropski po-
slovni dnevnik Financial Timesa 00.50 ZDF Dnevnik

ETVRTAK

25. lipnja

1

6.55 PREGLED PRO-
GRAMA
6.59 DOBRO JUTRO
HRVATSKA
9.00 SUPERBAKA
Serija za djecu
9.25 CRTANI FILM
9.30 SMOGOVCI
Serija za djecu, re-
priza
10.00 VIJESTI
10.05 TV-ŠKOLA – PRED-
METNA NASTAVA

Prirodoslovlje
11.05 JUTROFON
11.35 NOVOPEČENI
PRINC SA BEL AI-
RA
Humoristička serija,
repriza
12.00 TOČNO U PODNE
VIJESTI
13.00 SLIKA NA SLIKU
Repriza
13.45 VIJESTI
13.50 THE GRAVY TRAIN

Serijski film, repriza
14.40 DANAS SMO S VA-
MA UNPROFOR
15.05 MALAVIZIJA
»1001 Amerika«, cr-
tana serija

16.00 VIJESTI
16.05 MALAVIZIJA
Nastavak
17.00 ZNANSTVENI
RAZGOVORI
17.30 IDEMO DALJE
18.00 VIJESTI
18.05 IDEMO DALJE
Nastavak
18.30 SANTA BARBARA
Serijski film
19.15 CRTANI FILM
19.27 VEČERAS...
19.30 DNEVNIK
20.05 3-2-1
Kviz
21.15 ZNANSTVENI FO-
RUM

Hrvatska televizija uklju-
čit će i građane u raspra-
vu o ovoj egzistencijalnoj
temi: bit će riječi o šteta-
ma na elektroenergetskim
objektima u ratom zahva-
ćenim područjima, stanju
izgrađenosti HEP-a, rezer-
vama primarnih izvora
energije i utjecaju na oko-
liš, dinamici izgradnje,

razvoju prijenosne mreže,
opskrbi gorivom... U emi-
siji će sudjelovati ministar
za energetiku i industriju
dr. Franjo Kajfež, direktor
Hrvatske elektroprivrede
dr. Goran Granić i zamje-
nik ministra za znanost,
tehnologiju i informatiku
prof. dr. Branko Jeren.
Urednik i voditelj emisije
Stanislav Govedić, režiser
Željko Belić.

22.40 DNEVNIK
23.00 SLIKA NA SLIKU
23.45 VIJESTI NA NJE-
MAČKOM JEZIKU
23.50 VIJESTI NA ENGLE-
SKOM JEZIKU
23.55 HOROSKOP
00.00 VIJESTI
00.15 ANIMAVIZIJA
02.15 VIJESTI
02.20 ODJAVA PROGRA-
MA



Iz serije »On i ona«

2

14.45 NAJAVA PRO-
GRAMA
14.50 VI-
DEOSTRANICE
15.00 ANIMAVIZIJA
17.55 ATLETIKA
Međunarodni miting
Zagreb '92, snimka
19.20 GLAZBA
19.30 DNEVNIK
20.05 ON I ONA
Humoristička serija
20.35 SVIJET ŽIVOTINJA
21.10 STAZAMA KORUP-
CIJE
Serijski film
22.05 PEPSI DJ MAG
23.05 RAZGOVOR O DRA-
MI: PRIČA O ZVJE-
ZDANI
23.20 PRIČA O ZVJEZDA-
NI
Drama
23.50 ODJAVA PROGRA-
MA
Videostranice

OTV

20.00 Vjetrovi rata, serija 20.30 Glazbeno-komercijalni program
21.00 Opasna veza 23.00 Svijet biznisa, repriza 24.00 Kalamburg,
kviz asocijacija 00.20 Erotic Pigalle

SLOVENIJA I

8.15 Teletekst TV Slovenije 8.30 Videostranice 8.40 Program za dje-
cu. Pedenžep 9.10 Paklenski plan, omladinski film 10.10 Nekad je
bilo 10.35 Trajni život stroja. Radio 12.00 Vijesti 12.05 Videostranice
12.10 i 14.20 Teletekst TV Slovenije 14.35 Videostranice 14.50 Sport-
ska srijeda, repriza 16.50 Videostranice 16.55 Poslovne informacije
17.00 Dnevnik 17.10 Program za djecu, crtana serija 17.35 Živ-žav
18.20 Savjeti 19.05 Crtani film 19.30 Dnevnik, Vrijeme, Sport, Žarište
20.30 Bobenček, glazbena emisija 21.35 Dokumentarna emisija go-
dišnjice osamostaljenja 22.25 Dnevnik, Vrijeme, Sport 22.50 Poslov-
na burza 23.10 SOVA, Dragi John, američka serija – Gabrielova
vatra, američka serija 00.25 Teletekst TV Slovenije

AUSTRIJA I

10.30 Argumenti, repriza 11.15 Usjevi bogatstva, usjevi siromaštva,
dokumentarna emisija 12.15 Klub Seniorsa 13.00 Vijesti 13.10 Mi, žene
13.35 Obiteljske veze, serija 14.00 Batman, serija 14.50 Pas, najbo-
lji prijatelj 15.05 Muppet Babies, crtana serija 15.30 Am Dam Des
15.55 Mini scena 16.05 Moja obitelj... i druge životinje, serija 16.30
Hits i Tips 17.00 Mini-Zib 17.10 Wurlitzer 18.00 Vijesti 18.05 Mi –
građanska služba 18.30 Leteći liječnici 19.22 Aktualno iz znanosti
19.30 Vrijeme u slici 20.00 Sport 20.15 Show Mix Schnappschuss Mr.
Bean, britanska serija 21.20 Pogled sa strane 21.30 Obiteljska zavje-
ra, američki film 23.25 Otkucaji srca, francuski film 00.45 Petrocel-
li, američka serija 01.30 Vijesti

AUSTRIJA II

17.10 Umjetnici – leksikon 17.15 Sastanak sa životinjama i ljudima
18.00 Tri dame iz grilla, serija 18.30 Recite istinu, zabavna emisija
18.55 Loto studio 19.00 Austrija danas 19.30 Vrijeme u slici 20.00 Kul-
turni dnevnik 20.15 Izvještaj iz zemlje 21.00 Trailer, emisija za lju-
bitelje filma 21.30 Pažnja, kultura 22.00 Vrijeme u slici 22.25 Knjige
mjeseca 22.35 Sjećanja. Dr. Heribert Salcher 23.35 Ingeborg Bach-
mann, emisija o književnosti 00.05 Vijesti

RAI UNO

6.30 Ljubomora 7.50 Unomattina 10.05 Posljednji vlak iz Beča, film
11.55 Zabranjeno je plesati 12.35 Gospoda u žutom 13.30 Dnevnik
14.00 Nasljednik, film 15.55 Big 17.35 Slobodni prostor 18.00 Vijesti
18.10 TV-igra 18.20 Blue Jeans 18.50 Atlas 19.40 Kleopatra nos 20.00
Dnevnik 20.40 Pjesma ljeta 92, zabavni program 23.00 Vijesti 23.15
Europa 24.00 Pjesma ljeta 92, zabavni program 24.00 Pjesma ljeta
92, zabavni program 23.15 Europa 24.00 Dnevnik 00.30 Oko ponoći
01.10 Afrika Express, film 02.45 Vijesti 03.00 Vukovi u ponoru, film
04.30 Vijesti 04.45 Pumpna stanica 05.15 Enciklopedija prirode

MADARSKA I

5.45 Dobro jutro, Madarska – Televizija za selo 6.00 Jutro 8.30
Meduigra 8.35 Show neobičnosti, serija za djecu 9.00 Kisela kiša,
engleski znanstveno-popularni film 9.25 Vergl' 9.55 Ljudi istih sudi-
cina 10.10 Neuroze i psihičke smetnje 10.25 Mjesto seksualnog zlo-
čina, francuska serija 10.50 Cristoforo, rođenje jednog baleta 11.30
Novosti 17.00 Popodnevni sažetak vijesti 17.10 Kupit ću ovu ženu,
meksika serija 17.35 Novosti 17.40 Zbrka, engleska crtana serija
17.50 Magazin za menadžere 18.30 Novčarski svijet 18.40 Imamo
jednu jedinu Zemlju 18.50 Mini klip-mix 19.00 Reklamna igra 19.15
Večernja priča 19.30 Program svestranih omladinaca 20.00 Dnev-
nik 20.30 TV-sport 20.40 Susjedi, TV roman 21.10 Meduigra 21.15 Fri-
derikus-show 22.35 Aktualno 23.05 Debatni program 24.00 Dnevnik
u kasne sate 00.05 BBC Dnevnik

ETAK

26. lipnja

1

6.55 PREGLED PRO-
GRAMA
6.59 DOBRO JUTRO
HRVATSKA
9.00 1001 AMERIKA
Crtana serija
9.25 CRTIĆ
9.30 U ZDRAVOM TIJE-
LU ZDRAV DUH
Plivački maraton
10.00 VIJESTI
10.05 TV-ŠKOLA – PRED-
METNA NASTAVA
Društveno područje,
program za učenike
od V. do VIII. razreda

11.05 JUTROFON
11.35 ON I ONA
Humoristička serija,
repriza
12.00 TOČNO U PODNE
VIJESTI
13.00 SLIKA NA SLIKU
Repriza
13.45 VIJESTI
13.50 THE GRAVY TRAIN
Serijski film, repriza
14.40 DANAS SMO S VA-
MA UNPROFOR

15.05 MALAVIZIJA
Baklja, serija za dje-
cu
16.00 VIJESTI
16.05 MALAVIZIJA
Nastavak
17.00 TREĆI BALKANSKI
RAT
Dokumentarna seri-
ja

17.30 IDEMO DALJE
Obiteljsko popodne
18.00 VIJESTI
18.05 IDEMO DALJE
Nastavak
18.30 SANTA BARBARA
Serijski film
19.15 CRTANI FILM
19.27 VEČERAS...
19.30 DNEVNIK
20.05 VI I VAŠ VIDEO
21.00 SPEKTAR
21.45 EKHAN BEZ OKVI-
RA
22.55 DNEVNIK
23.15 SLIKA NA SLIKU
00.00 VIJESTI NA ENGLE-
SKOM JEZIKU
00.15 HOROSKOP
00.10 VIJESTI
00.35 ANIMAVIZIJA
Nagrade good by
02.35 VIJESTI

02.35 VIJESTI

OTV

20.30 Glazbeno komercijalni program 21.00 Dva u devet, politički
talk-show 23.00 Kalamburg, asocijacija dana

SLOVENIJA I

9.10 Teletekst TV Slovenije 9.25 Videostranice 9.35 Program za dje-
cu. Tajanstveni otok, engleska serija 10.25 Tko je mlad. Kad kupu-
ješ hlače, igrana serija 10.50 Zelena ura, repriza 11.50 Poslovna bur-
za, repriza 12.00 Vijesti 12.05 Videostranice 12.10 i 13.50 Teletekst TV
Slovenije 14.05 Videostranice 14.20 Umjetnička večer 16.20 Gospo-
darstvo, repriza 16.55 Poslovne informacije 17.00 Dnevnik 17.10 Tok,
tok, kontakt program za mlade 19.05 Videostranice 19.10 Crtani
film 19.30 Dnevnik, Vrijeme, Sport, Forum 20.30 Sjeme ništavnosti,
serija 21.30 Roseanne, američka serija 22.00 Dnevnik, Vrijeme 22.30
Videostranice 22.35 SOVA, Gabrielova vatra, američka serija 00.50
Videostranice 01.00 Teletekst TV Slovenije

AUSTRIJA I

10.30 Zauvijek biciklisti, repriza 12.15 Izvještaj iz zemlje 13.00 Vijesti
13.10 Mi – građanska služba 13.35 Obiteljske veze, serija 14.00 Bat-
man, serija 14.50 Majstor za sutra 15.05 Bila jednom... Amerika, cr-
tana serija 15.30 Am Dam Des 16.05 Moja obitelj... i druge životinje,
serija 16.30 Mini kviz 17.00 Mini-zib 17.10 Wurlitzer 18.00 Vijesti
18.05 Mi 18.30 Leteći liječnici, serija 19.22 Aktualno iz znanosti 19.30
Vrijeme u slici 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Eurocopa. Mrtvi ne kri-
jumčare, australski tv-film 21.20 Pogled sa strane 21.30 Ghostwri-
ter, američki film 23.00 Dva ljesa po narudžbi, talijanski film 00.30
Petrocelli, američka serija 01.15 Vijesti

AUSTRIJA II

14.35 Umjetnici – leksikon 14.40 Strike Up the Band, američki film
16.35 Krunski dragulj, serija 17.30 Mjesto sastanka priroda 18.00 Tri
dame iz grilla, serija 18.30 Milijunsko kolo 19.00 Austrija danas
19.30 Vrijeme u slici 20.00 Göteborg. EP u nogometu, prijenos finala
22.15 Vrijeme u slici 22.30 Ingeborg Bachmann, emisija o književno-
sti 23.00 Ars Electronica, prijenos koncerta iz Linza 00.05 Those
Were the Days, kratki film 00.40 Leningrad Cowboys Go America,
finski film 01.25 Monty Python, britanska serija 02.00 Vijesti

RAI UNO

6.55 Unomattina 10.15 Film 12.00 Zabranjeno je plesati 12.35 Gospo-
da u žutom 13.30 Dnevnik 14.00 Serija 14.30 Serija 15.00 Školski pro-
gram 16.00 Big 17.40 Slobodni prostor 18.00 Vijesti 18.05 TV-igra
18.20 Noć rocka 18.50 Dokumentarni program 19.40 Kleopatra nos
19.50 Prognoza vremena 20.00 Dnevnik 20.40 Serija 21.45 Burza vri-
jednosti 23.00 Vijesti 23.15 Enzo Biagi intervjui... 24.00 Dnevnik
0.30 Oko ponoći 00.50 Dokumentarni program – Film – Vijesti –
Film – Serija – Vijesti

MADARSKA I

5.45 Dobro jutro, Madarska – Televizija za selo 6.00 Jutro 8.30
Meduigra 8.35 Brdo Crvene lisice, engleska serija 9.00 Dallas, ame-
rička serija 9.50 Izvlačenje Lota 9.55 Kćeri Kanade, kanadska serija
10.50 Susjedi, TV-roman 11.20 Novosti 17.00 Popodnevni sažetak vi-
jesti 17.10 Plesni snovi, baletni film 17.35 Novosti 17.45 Novčarski
svijet 18.00 Prozor 18.55 Kršćanska životna pitanja 19.00 Odbroja-
vanje prije Olimpijade u Barceloni 19.15 Večernja priča 19.25 Lako-
glazbena emisija po željama 20.00 Dnevnik 20.30 TV-sport 20.40 Dal-
las, američka serija 21.35 Meduigra 21.40 Panorama svjetske politi-
ke 22.45 Kazališni život u Finskoj 00.15 Dnevnik u kasne sate 00.20
Dnevnik ANTENNE 2

SATELITSKI PROGRAM

SUBOTA

HTV

16.00 Iseljena Hrvatska: Hrvati u Australiji 16.45 Turbo limach show 18.00 Vijesti 18.05 TV-izložba: Dimitrije Popović 18.20 Glazba 18.30 Izbor iz programa za inozemstvo 19.05 U početku bijaše Riječ 19.15 Crtani film 19.27 Večeras... 19.30 Dnevnik 20.05 Zagrebačka škola crtanog filma - dokumentarna serija 20.35 Glazba 21.00 Međunarodni festival djeteta »Sibebnik - Hrvatska«, prijenos 22.00 Glazbeni broj 22.05 U potrazi za izgubljenim vremenom: Izigrani Nazor 22.40 Dnevnik 23.00 Slika na sliku 23.45 Vijesti na njemačkom jeziku 23.50 Vijesti na engleskom jeziku 23.55 Horoskop

RTL PLUS

11.00 Marvel Universum, animirani filmovi 12.30 Michel Vaillant, animirana serija 13.00 Teenage Mutant Hero Turtles, američka animirana serija 13.30 American Gladiators, zabavna emisija 14.30 Adam 12, serija 15.00 Knight Rider, američka serija 16.00 Das A-Team, američka serija 16.50 21 Jump Street, američka serija 17.45 Der Preis ist heiß, zabavne igre 18.15 Familienduell, zabavna emisija 18.45 RTL aktuell, vijesti 19.15 Servus, Grüezi und Hallo, zabavna emisija s Freddyem Breckom, Lydiom Huber i dr. 20.15 Der Held, drama 22.00 Alles Nichts Oder?! 23.00 Die Nutte von 18 Karat, belgijsko-talijanski erotski film 00.45 Hollywood Hot Tubs II: Educating Crystal, američki erotski film 02.25 Männermagazin 02.50 Die Nutte von 18 Karat, repriza belgijsko-talijanskog erotskog filma 04.15 Hollywood Hot Tubs II: Educating Crystal, repriza američkog erotskog filma

SCREENSPORT

12.00 Konjički sport 13.00 Biciklizam 14.00 Go Motorsport 15.00 Eurobics 15.30 Atletika: Engleska - Kenija 17.00 Triatlon iz Nice 17.30 Gillette Sport, magazin 18.00 Olympia '92 19.00 München: Laka atletika, olimpijske kvalifikacije 20.30 Automobilizam, FIA F3 21.30 Automobilizam, rally iz Škotske

EUROSPORT

11.30 EP u nogometu, pregled 13.00 EP u nogometu, snimka 1. polufinala 14.30 Wimbledon: ATP tenis 17.00 EP u nogometu, snimka 1. polufinala 18.30 EP u nogometu, pregled 19.30 News 1 20.00 EP u nogometu, prijenos 2. polufinala 22.00 Boks 23.00 EP u nogometu, pregled 00.30 News 2

NEDJELJA

HTV

16.00 Vijesti 16.05 Nedjeljom 17.10 Plovidi zemlje, emisija za poljoprivrednike 18.00 Izbor iz programa za inozemstvo: Susreti '92 18.30 Mir i dobro 19.15 TV-fortuna 19.27 Večeras... 19.30 Dnevnik 20.00 Grobničko polje: Opći hrvatski sabor, snimka 21.00 Sedma noć 22.30 Dnevnik 22.50 Sport 23.05 Slika na sliku 23.50 Vijesti na njemačkom jeziku 23.55 Vijesti na engleskom jeziku

RTL PLUS

12.00 Uncle Buck, serija 12.30 Major Dad, serija 13.00 Mein Vater ist ein Außerirdischer, serija 13.30 Familie Munster, serija 13.55 Ultraman, serija 14.20 Polizeibericht 14.45 Harry und die Hendersons, američka serija 15.15 Amazing Stories, američka serija 15.45 Sur un arbre perche, francusko-talijanski film 17.45 Chefazrt. Dr. Westphall - Das turbulente Krankenhaus, američka serija 18.45 RTL aktuell vijesti 19.10 Ein Tag wie kein anderer, kviz 20.15 Showmaster, zabavna emisija 21.45 Spiegel TV, politički magazin 22.30 Prime Time 22.50 Playboy Late Night 23.20 Inside Out 23.55 Kanal 4 - im Revier 00.45 Devet i pol, tjedana američki film 02.45 One Spy Too Many, američki film 04.20 Captain Power 04.45 After Hours

SCREENSPORT

10.00 Le Mans: Automobilizam, prijenos 12.00 Golf iz Kalifornije, prijenos 16.30 Biciklizam 17.00 Utrke kamiona iz Francuske 18.00 Rally iz Francuske 19.00 Motorsport 19.30 München: Laka atletika, olimpijske kvalifikacije

EUROSPORT

10.00 EP u nogometu, pregled 13.00 Boks 15.00 Wimbledon: ATP tenis 17.00 Laka atletika iz Budimpešte 19.00 EP u nogometu, pregled 20.00 EP u nogometu, prijenos 1. polufinala 22.00 Boks 23.00 EP u nogometu, snimka 1. polufinala

PONEDJELJAK

HTV

16.00 Vijesti 16.05 Malavizija 17.00 Ko-

me zvone Canak-zvona, dokumentarna emisija 17.30 Idemo dalje 18.00 Vijesti 18.05 Idemo dalje, nastavak 18.30 Santa Barbara 19.15 Crtani film 19.27 Večeras... 19.30 Dnevnik 20.05 Hrvatska u svijetu 20.35 7/7 20.50 Fluid rock cafe 21.20 Premijere kojih nije bilo. Razgovor o drami »Ili jesmo ili nismo« 21.30 Ili jesmo ili nismo, drama 22.20 Dnevnik 22.40 TV-izložba: Jure Labaš 22.50 Glazba 23.00 Slika na sliku 23.45 Vijesti na njemačkom jeziku 23.50 Vijesti na engleskom jeziku 23.55 Horoskop

RTL PLUS

11.05 Tic Tac Toe 11.30 Familienduell 12.00 Punkt 12 12.20 Wie das Leben so spielt, američka serija 13.15 Santa Barbara, serija 14.00 Tennis: Wimbledon '92, prijenos do 19.15, u slučaju kiše program se nastavlja 14.05 Die Springfield Story, američka serija 14.50 Der Chef, američka serija 15.45 Chips, serija 16.40 Riskant! zabavne igre 17.15 Der Preis ist heiß, zabavne igre 17.45 Glück am Drücker 18.00 Elf 99 magazin 18.45 RTL aktuell, vijesti 19.15 Explosiv magazin 19.45 Gute Zeiten, schlechte Zeiten, njemačka serija 20.15 Mord ist ihr Hobby, američka serija 21.10 Das Schloß in Tirol, njemački film 22.45 10 vor 11 23.15 Männermagazin 23.50 RTL aktuell 00.00 Airwolf 01.00 Married... With Children, američka serija 01.30 Marcus Welby 02.30 Owen Marshall



Barbara Bush odbila Jeljcina

WASHINGTON - Supruga američkog predsjednika, Barbara Bush, odbila je prvi ples svom gostu Borisu Jeljcinu na večeri priređenoj u Bijeloj kući. Na drugi poziv je pristala. »Pozvao sam Barbaru i nije htjela plesati sa mnom«, požalio se Jeljcin Georgeu Bushu.

Odgovarajući na novinarsko pitanje o ocjeni prvog dana američkog susreta na vrhu, Jeljcin je, šaleći se, odgovorio: »Dobio sam košaru«. (Hina)

SCREENSPORT

12.00 Konjički sport 13.00 Biciklizam 14.00 Motorsport 15.00 Eurobics 15.30 Atletika: Engleska - Kenija 17.00 Triatlon iz Nice 17.30 Gillette Sport, magazin 18.00 Olympia '92 19.00 München: Laka atletika, olimpijske kvalifikacije 20.30 Automobilizam, FIA F3 21.30 Automobilizam, rally iz Škotske 22.00 Golf iz Kalifornije 00.00 Speedway 01.00 Biciklizam

EUROSPORT

11.30 EP u nogometu, pregled 13.00 EP u nogometu, snimka 1. polufinala 14.30 Wimbledon: ATP tenis 17.00 EP u nogometu, snimka 1. polufinala 18.30 EP u nogometu, pregled 19.30 News 1 20.00 EP u nogometu, prijenos 2. polufinala 22.00 Boks 23.00 EP u nogometu, pregled 00.30 News 2

UTORAK

HTV

16.00 Vijesti 16.05 Malavizija 17.00 Govorimo o zdravlju 17.30 Idemo dalje 18.00 Vijesti 18.05 Idemo dalje, nastavak 18.30 Santa Barbara 19.15 Crtani film 19.27 Večeras... 19.30 Dnevnik 20.05 Nogomet: Finale Kupa Hrvatske: HAŠK Gradanski - INKER 22.10 Dnevnik 22.30 Kronika »Dani satire« 23.00 Slika na sliku 23.45 Vijesti na njemačkom jeziku 23.50 Vijesti na engleskom jeziku 23.55 Horoskop

SCREENSPORT

11.00 Speedway 13.00 Revs Motorsport 13.30 Grundig Global Adventure Sport 14.00 Powersport Motorsport 15.00 Eurobics 15.30 Automobilizam, FIA F3 16.30 Boks 18.00 Automobilizam, rally iz Škotske 18.30 Triatlon iz Nice 19.00 München: Laka atletika, olimpijske kvalifikacije 20.30 Automobilizam 21.30 Boks: Chris Eubank, portret 23.30 Snooker

EUROSPORT

11.00 Laka atletika iz Budimpešte 12.30 12.30 EP u nogometu 14.00 Wimbledon: ATP tenis 16.30 EP u nogometu 18.00 EP u nogometu 19.30 Hokey na travi: Engleska - Njemačka 21.00 Road to Barcelona 21.30 News 1 22.00 Kickboxing 23.00 Boks 00.30 News 2

SRJEDA

HTV

16.00 Vijesti 16.05 Malavizija 17.00 Hrvatski spomenar: A. G. Matoš, dokumentarna emisija 17.30 Idemo dalje 18.00 Vijesti 18.05 Idemo dalje, nastavak 18.30 Santa Barbara 19.15 Crtani film 19.27 Večeras... 19.30 Dnevnik 20.05 Zagrebačka škola crtanog filma, dokumentarna serija 20.35 Rukomet: Prvenstvo Hrvatske, finale doigravanja (M), snimka 21.50 Glazba 22.20 U obnovi Hrvatske: Prometnice pouzdan vjerovnik 22.50 Dnevnik 23.10 Slika na sliku 23.55 Vijesti na njemačkom jeziku

RTL PLUS

11.05 Tic Tac Toe 11.30 Familienduell

Olimpijske igre: Melbourne '96 21.30 - News 22.00 EP u nogometu, snimka 1. polufinala 23.30 Motociklizam iz CSFR 00.00 Motociklizam iz Njemačke 00.30 News 2

ČETVRTAK

HTV

16.00 Vijesti 16.05 Malavizija 17.00 Znanstveni razgovori 17.30 18.00 Vijesti 18.05 Idemo dalje, nastavak 18.30 Santa Barbara 19.15 Crtani film 19.27 Večeras... 19.30 Dnevnik 20.05 3-2-1, kviz 21.15 Znanstveni forum 22.40 Dnevnik 23.00 Slika na sliku 23.45 Vijesti na njemačkom jeziku 23.50 Vijesti na engleskom jeziku 23.55 Horoskop

RTL PLUS

11.05 Tic Tac Toe 11.30 Familienduell 12.00 Punkt 12 12.20 Wie das Leben so spielt, američka serija 13.10 Santa Barbara, serija 14.00 Tennis: Wimbledon '92, prijenos do 19.15, u slučaju kiše program se nastavlja 14.05 Die Springfield Story, američka serija 14.50 Der Chef, američka serija 15.45 Chips, američka serija 16.40 Riskant! igra na sreću 17.15 Der Preis ist heiß 17.45 Glück am Drücker 18.00 Elf 99 magazin 18.45 RTL aktuell vijesti, sport i prognoza vremena 19.15 Explosiv magazin 19.45 Gute Zeiten, schlechte Zeiten, njemačka serija 20.15 Mini Playback-Show, Marijke Amado predstavlja zvijezde 21.15 No-truf 22.15 Grand Slam II/Hardball and Gomez, američki film 23.55 RTL aktuell 00.00 Airwolf 01.00 Married... With Children 01.30 Marcus Welby 02.30 Owen Marshall 03.30 Airwolf 04.30 Gute Zeiten, schlechte Zeiten, njemačka serija 05.00 Married... With Children 05.30 After Hours

SCREENSPORT

12.00 Boks: Chris Eubank, portret 14.00 Kuglanje 15.00 Golf iz Francuske, prijenos 17.00 Revs Motorsport 17.30 Tingo Tennis, magazin 18.00 Motociklizam 18.30 Automobilizam 19.30 Nogomet iz Argentine 20.30 Automobilizam, rally iz Irske 21.30 Automobilizam 22.30 Golf 23.30 Automobilizam FIA F3 00.30 Automobilizam iz Doningtona

EUROSPORT

12.00 Motociklizam 13.00 Belgija: EP u kartingu 14.00 Nogomet: Sampdoria - Barcelona, snimka 15.45 Nogomet: Monaco - Bremen, snimka 17.30 Supercross iz Kalifornije 18.30 Biciklizam, Mountainbike BMX iz Švicarske 19.00 Triatlon 20.30 Trans World Sport 21.30 News 1 22.00 EP u nogometu, snimka 2. polufinala 23.30 Supercross iz Kalifornije 00.30 News 2

PETAK

HTV

16.00 Vijesti 16.05 Malavizija 17.00 Treći balkanski rat, dokumentarna emisija 17.30 Idemo dalje 18.00 Vijesti 18.05 Idemo dalje, nastavak 18.30 Santa Barbara, serija 19.15 Crtani film 19.27 Večeras... 19.30 Dnevnik 20.05 Vi i vaš video 21.00 Spektar 21.45 Ekran bez okvira 22.55 Dnevnik 23.15 Slika na sliku

RTL PLUS

11.05 Tic Tac Toe 11.30 Familienduell 12.00 Punkt 12 12.20 Wie das Leben so spielt, američka serija 13.05 Santa Barbara, serija 14.00 Tennis: Wimbledon '92, prijenos do 19.15, u slučaju kiše program se nastavlja 14.05 Die Springfield Story, američka serija 14.50 Der Chef, američka serija 15.45 Chips, američka serija 16.40 Riskant! zabavne igre 17.15 Der Preis ist heiß, zabavne igre 17.45 Glück am Drücker 18.00 Elf 99 magazin 18.45 RTL aktuell vijesti, sport i prognoza vremena 19.15 Explosiv magazin 19.45 Gute Zeiten, schlechte Zeiten, njemačka serija 20.15 Whose Life Is It Anyway?, američki film 22.15 Die Pinups und die heißer Typ, njemačko-izraelski erotski film 23.50 Strava u ulici briještova, američki film 01.20 Frankenstein, američki film 02.30 Der Nachtjäger, američka serija 03.30 Die Pinups und die heißer Typ, repriza erotskog filma 05.00 Captain Power

SCREENSPORT

12.00 Konjički sport 13.00 Automobilizam iz Doningtona 14.00 Automobilizam 15.00 Golf iz Francuske, prijenos 17.00 Nogomet iz Argentine 18.00 Automobilizam 18.30 Automobilizam, IMSA iz New Orleansa 19.30 Jedrenje 20.00 Gillette Sport 20.30 Go Motorsport 21.30 Speedway: Švedska - Danska 22.30 Golf iz Francuske 23.30 Boks: Chris Eubank, portret 01.30 Automobilizam 02.30 Laka atletika 04.00 Snooker

EUROSPORT

12.00 Motociklizam, rally iz Njemačke 12.30 Supercross iz Kalifornije 13.30 Belgija: EP u kartingu 14.30 Hokey na travi: Engleska - Njemačka 15.30 Trans World Sport 16.30 EP u nogometu, snimka 1. polufinala 18.00 EP u nogometu, snimka 2. polufinala 19.30 News 1 20.00 Göteborg: EP u nogometu, prijenos finala 22.00 Boks 23.00 EP u nogometu, snimka finala

»Adria«
po želji
Riječana

U Rijeci je 15. lipnja, na dan Sv. Vida, zaštitnika grada, proradio lokalni TV Studio »Adria«, koji za sada emitira tri do četiri sata programa dnevno. »Adriu« Riječani mogu gledati na kanalu 42, a Opatijci na kanalu 33. TV »Adria« je proizašla iz dugogodišnje suradnje »Istra filma« iz Rijeke i »Luna filma« iz Zagreba, koji je ove godine bio najjača producerska kuća na Danima hrvatskog filma, a sada je dao kompletnu tehničku opremu za »Adriu« - vrijednu oko 200.000 DEM, kojom rukovodi Srđan Segarić. Lokalni riječki TV studio po opremi ne zaostaje za velikom HTV, tako da njegov signal mogu primati sve svjetske TV stanice.

Direktor televizije je Riječanin Bernardin Modrić, a realizacijom programa rukovodi Gordan Vunek, direktor »Luna filma«.

Kao lokalna televizija mi možemo biti mnogo otvoreniji od velike TV, a želimo dovesti do toga da gledaoci sami određuju sadržaje koji ih zanimaju, dok im mi eventualno možemo izabrati muzički broj - kaže Vunek.

Ideja o TV »Adria« prisutna je već dvije godine, a realizacijom nismo žurili sve dok nismo procijenili da smo tehnički osposobljeni i stručno ekipirani da možemo davati kvalitetan program. Već prvog dana emitiranja program je išao bez ijedne tehničke greške.

Studio TV »Adria« za sada djeluje u suterenu Trsatske čitaonice, gdje su im izašli u susret i za malu najamninu dali za sada zadovoljavajući prostor. U studiju je svakodnevno prisutno između 20 i 50 ljudi a, kako nam kažu, svakome tko zna i želi raditi - vrata su otvorena, kako inženjerima koji tu imaju priliku mnogo toga naučiti, tako i novinarima koji znaju pisati prihvatljivo za ovaj medij.

Program TV »Adrie« počinje u 20.05 sati emisijom Laku noć maleni, a potom slijedi emisija iz kulture; u 20.30 sati na rasporedu su riječke vijesti, a u 21 sat je tema dana (događaj koji je tog dana bio najznačajniji za Rijeku); od 21.30 sati na redu je najzanimljiviji događaj toga dana na riječkom području.

TV »Adria« nastoji što više informirati gledaoce o lokalnim temama. Šire od riječke regije ne želi ići, jer »Adria« ne želi postati velika tv. Za sada ne misli ni o komercijalizaciji programa, jer ta će doći sama po sebi ako program bude kvalitetan. Nesretna je okolnost da su prethodne »gusarske« televizije bile isključivo komercijalnog karaktera, a sponzori imaju sa njima dosta loša iskustva, tako da mnogi, koji ne znaju, i »Adriu« smatraju nekom »VHS stanicom«.

Za desetak dana TV »Adria« će redovno omogućavati gledaocima da u studiju pred kamerama iskazuju što misle o nekom problemu, a ako žele mogu i nešto otpjevati gledaocima. Emisija će se zvati »Otvoreni O.K. kanal«.

»Adria« surađuje i s TV »Marjanom« iz Splita kao i s HTV, jer razmjena programa je nužna i jedini je normalni odnos među tv stanicama - kaže g. Modrić.

U narednih godinu dana u Hrvatskoj ćemo imati oko četrdesetak ovakvih tv stanica, što će sigurno donijeti željenu kvalitetu u njihovu radu.

DAMIR HERCEG

HRVATSKI RADIO

SUBOTA

HR — STUDIO ZGB

I PROGRAM. Vijesti svaki sat 0.10 Većernji program, nastavak 1.00 — 5.00 Noćni program, 1.05 Vijesti na albanskom jeziku, Glazba, Obavijesti 5.00 — 8.00 Jutarnji program 7.00 Jutarnja kronika 7.30 O izumima i oko njih, emisija za djecu 7.40 Pregled emisija programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 9.05 Putovi gospodarske obnove 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu 10.45 Subotom o znanosti, emisija o kulturi 11.15 Intermezzo, Domoljubna pjesma 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.30 Stigla je pošta, emisija za djecu 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija programa HRTV 15.00 Vijesti 15.30 Laterna Magica 16.05 Iz života naših narodnosti, Manjine na braniku domovine 16.30 Intermezzo 17.00 Dnevne novosti 17.30 Glazba 18.05 Koncert u predvečerje 19.00 Dnevnik 19.30 Glazba 19.45 Priča za laku noć 20.00 — 24.00 Većernji program. 20.05 Iz stranih produkcija 21.05 Hrvatima u Srijemu, Banatu i Bačkoj 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku, Glazba

Pisma za Yvette

Dovršena u ljeto 1991. godine, ova radio-drama autoričin je pokušaj progovaranja o vlastitoj nutрини. Duboko osobna, a ipak ne isključivo autobiografska, Maja Gregl dotiče i propituje vječno ljudska pitanja ljubavi, boli, samoće...

Smrt dragog prijatelja tome je bio neposredan povod.

Samo godinu dana kasnije, u ratom zahvaćenju i porušenoj Hrvatskoj, uz tolike smrti, ovo sjećanje postaje metafora, bol za bližnjima kojih više nema.

Premijera ove radio-drame je u srijedu 24. lipnja na Drugom programu od 18.30 sati. Režija: Mladen Rutić, tonmajstor: Vito Gospodnetić, pijanist: Zvonko Presečki.

II PROGRAM. 7.00 — 12.00 Radio Jadran, Novosti svaki sat i trideset minuta 7.00 Jutarnja kronika 7.15 U zdravlje 10.00 Vikend program subotom 12.00 Magični rubovi 12.35 Rossiniana 13.00 Rock-express 14.00 Hrvatska povjesnica 14.35 Magazin Alpe-Jadran 15.00 Glazba 15.35 Pratimo glazbene događaje 16.35 Vječne melodije 17.00 Dnevne novosti 17.30 U zabavnom tonu 19.00 Glazbeni leksikon 19.30 Koncert tamburaškog orkestra 19.45 Glazbeni dar domovini, Završni koncert ciklusa, izravni prijenos koncerta iz Lisinskog III PROGRAM. 22.02 Reklamni spot o časopisu III programa 22.04 Vokalna lirika romantizma 22.30 Portreti hrvatskih jezikoslovaca 23.00 Techno 23.30 Svjetska proza, Dorothy Macardle. Neupokojeni, prijevod Ivana Simeon 24.00 Pieces of Africa (2) svira Kronos Quartet 00.30 Ekologija i religija (1) STUDIO SLJEME. Vijesti svaki sat i deset minuta 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija 7.30 Ukradeni automobili 7.45 ZGO 8.15 Kronika Varaždina 8.20 Zagreb by night 8.30 Poljo-djelci — dobro vam jutro 9.30 Uzmi me za ruku i povedi me 10.00 Glazbeni hit dana 10.30 U Zagrebu na brdu Gradecu 11.30 Uho 12.00 Top, efekt topa 12.15 BUM, emisija za djecu 13.30 Sesta kolona 16.15 Sportski magazin 16.20 Disco-šok 18.10 Zagrebački dnevnik 21.15 Hrvatska izvorna likovna umjetnost 22.00 Sponzorirana emisija u suradnji s tvrtkom Radio express

NEDJELJA

HR — STUDIO ZGB

I PROGRAM. Vijesti svaki sat 0.10 Većernji program, nastavak 1.05 — 5.00 Noćni program, Vijesti na albanskom jeziku, Obavijesti 5.00 — 7.00 Jutarnji program, Glazba 7.00 Jutarnja kronika 7.15 Emisija za selo 9.05 Vijesti na engleskom jeziku 9.10 Nedjeljni matineja 10.05 Prijenos svete mise 10.40 Mali duhovni koncert 11.05 Vijesti na engleskom jeziku 11.10 Emisija za Hrvate u susjednim zemljama 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.10 Jer meni treba odgovor 12.30 Sa starog gramofona 13.20 Radio igra za djecu, Tihomir Horvat. Bajka o golubici, premijera 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Operni album 15.20 — 16.50 A sada — sport i glazba 17.00 Dnevne novosti 17.30 Glazba 18.05 Glazba u nedjeljno predvečerje 19.00 Dnevnik 19.30 Pjevaju vam klape, Klapa Lindo iz Dubrovnika 19.45 Priča za laku noć 20.00 — 24.00 Većernji program 2.00 Radio podij, Tamburaško sjelo — »Uživo« iz Zeline 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku 23.45 Emisija za esperantiste, Glazba II PROGRAM. Novosti svaki sat i trideset minuta 7.00 — 12.00 Radio Jadran 7.00 Jutarnja kronika 7.15 041-Radio 9.35 Nedjeljni izlog, emisija za djecu 1.00 Nedjeljom u operu, W. A. Mozart, Titus, II čin 12.00 Big band HRTV 12.35 Panoptikum, Fedor Vidas. Čestitke, premijera 13.05 Sedam dana glazbe 14.05 Hrvatska pripovijetka, Josip Kosor. Kobni slučaj, premijera 14.35 Iz rada amaterskih društava 15.00 Glazba bez reda vožnje 15.35 Glazbeni automat 16.35 Glazba 17.00 Dnevne novosti 17.30 Glazba 18.00 Radio-drama Luko Paljetak. Čekalac, repriza 19.00 Glazba 20.00 — 22.00 Na drugom super 20.05 Super nedjelja 21.00 Top 20, Glazba III PROGRAM. 22.02 Reklamni spot o časopisu III programa 22.04 Renesansa u Engleskoj 22.30 Njihalo na kraju stoljeća 22.45 Riječ života, Teološki feljton 23.00 Duhovna glazba 23.30 Ekologija i religija (2) 24.00 Art-beat STUDIO SLJEME. Vijesti svaki sat i deset minuta 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija 7.30 Ukradeni automobili 7.45 ZGO 8.00 Stihovi za nedjeljno jutro 8.15 Kronika Varaždina 8.30 Sportsko poslijepodne 9.15 Kronika Hrvatskog zagorja 9.30 Uzmi me za ruku i povedi me... 9.50 Zagreb by night 10.00 Glazbeni hit dana 10.20 Glazbena kutijica 11.30 Top lista evergreena 12.00 Top, Efekt topa 12.15 Tribina gradonačelnika, Kako vlada gradska vlada 13.15 Ljudi XX stoljeća 14.15 Znanci i prijatelji 16.30 Glazbeni Zagreb 18.10 Zagrebački dnevnik 19.15 — 22.00 Glazbena pomoć obrambenim snagama Hrvatske 22.00 Kronika dana

Priče Mile Železnjak

»S posljednjim zrakama danjeg svjetla, kad polumrak osvaja veliki prostor radionice, kamenorezac izlazi i zaključava kapiju. U ograđenom dvorištu leže kamenovi, duguljaste uglačane površine, tamne i sjajne, urezanih zlatnih slova i one bez njih, još netaknute dlijetom majstora. On upravo sada zatvara vrata i pali svjetlo. Podiže se na prste i povlači prašjavu ponjavu s komada neobrađenog kamena. Pri neonskom svjetlu nazi- ru se obrisi lika...« To je uvodni ulomak iz priče Mile Železnjak »An- deo majstora kamenoresca«, koju možete čuti u emisiji Domaća proza na III programu Hrvatskog radija, Studija Zagreb u petak, 19. lipnja od 22.30. Uz ovu poslušajte još i priče: »Krilac«, »Gradač« i »Zeleni bijes«.

skom jeziku 23.45 Emisija za esperantiste, Glazba II PROGRAM. Novosti svaki sat i trideset minuta 7.00 — 12.00 Radio Jadran 7.00 Jutarnja kronika 7.15 041-Radio 9.35 Nedjeljni izlog, emisija za djecu 1.00 Nedjeljom u operu, W. A. Mozart, Titus, II čin 12.00 Big band HRTV 12.35 Panoptikum, Fedor Vidas. Čestitke, premijera 13.05 Sedam dana glazbe 14.05 Hrvatska pripovijetka, Josip Kosor. Kobni slučaj, premijera 14.35 Iz rada amaterskih društava 15.00 Glazba bez reda vožnje 15.35 Glazbeni automat 16.35 Glazba 17.00 Dnevne novosti 17.30 Glazba 18.00 Radio-drama Luko Paljetak. Čekalac, repriza 19.00 Glazba 20.00 — 22.00 Na drugom super 20.05 Super nedjelja 21.00 Top 20, Glazba III PROGRAM. 22.02 Reklamni spot o časopisu III programa 22.04 Renesansa u Engleskoj 22.30 Njihalo na kraju stoljeća 22.45 Riječ života, Teološki feljton 23.00 Duhovna glazba 23.30 Ekologija i religija (2) 24.00 Art-beat STUDIO SLJEME. Vijesti svaki sat i deset minuta 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija 7.30 Ukradeni automobili 7.45 ZGO 8.00 Stihovi za nedjeljno jutro 8.15 Kronika Varaždina 8.30 Sportsko poslijepodne 9.15 Kronika Hrvatskog zagorja 9.30 Uzmi me za ruku i povedi me... 9.50 Zagreb by night 10.00 Glazbeni hit dana 10.20 Glazbena kutijica 11.30 Top lista evergreena 12.00 Top, Efekt topa 12.15 Tribina gradonačelnika, Kako vlada gradska vlada 13.15 Ljudi XX stoljeća 14.15 Znanci i prijatelji 16.30 Glazbeni Zagreb 18.10 Zagrebački dnevnik 19.15 — 22.00 Glazbena pomoć obrambenim snagama Hrvatske 22.00 Kronika dana

PONEDJELJAK

HR — STUDIO ZGB

I PROGRAM. Vijesti svaki sat 0.10 Većernji program, nastavak 1.00 — 5.00 Noćni program 1.05 Vijesti na albanskom jeziku 5.00 — 8.00 Jutarnji program 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Tonkica Palonki- ca, Frrr, emisija za djecu 7.45 Pregled emisija Programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 8.35 Radio škola, za 5. razred 9.05 UNPROFOR (hrvatski) 9.10 Halo! Dobar dan, ovdje Hrvatski radio 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu 11.05 Ponedjeljkom o likovnoj kulturi, emisija o kulturi 11.15 Intermezzo 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.35 Radio škola, za 1. razred 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija Programa HRTV 15.30 Mali zborni koncert 16.05 Reportaža 16.30 Intermezzo 17.00 Dnevne novosti 18.05 Koncert u predvečerje. Iz najnovije domaće i svjetske diskografije 19.00 Dnevnik 19.45 Priča za laku noć 20.00 — 24.00 Većernji program 20.05 Emisija za pomoć 21.30 UNPROFOR (engleski i hrvatski) 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku II PROGRAM. 7.00 — 12.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i 30 minuta 7.00 Jutarnja kronika 7.15 Promet u Hrvatskoj 8.00 UNPROFOR (engleski i hrvatski) 9.00 Sportski mikrofoni 11.00 Reportaža 12.00 Za glazbene gurmane 12.35 Treća dob 13.00 S domovinskih bojišta 14.00 Putovi znanosti 14.35 Svirale sjajne, što skrivaju tajne 15.00 Od Pule do Osijeka 15.35 Radio-atelje, Danil Harms. Elizabeta Bam 17.00 Dnevne novosti 17.45 Jazz za diskofile 18.30 Glazba u okružju rata 19.00 Radio igra. Davor Slamnjig. Ribica u klaviru 19.50 UNPROFOR (hrvatski) 20.00 — 22.00 Na drugom super. Radio — ne radio, tu je radio III PROGRAM. 22.00 Najava programa 22.02 Reklamni spot o časopisu III programa 22.04 Darius Milhaud 22.30 Eppur si muove 23.00 Skrivene glazbe 23.30 Rječnik Trećeg programa 24.00 Američka glazba 00.30 Ekologija i religija (3) STUDIO SLJEME. 5.00 Zagrebačko

jutro. Vijesti svaki sat i 10 minuta 6.50 Jutarnji sportski pregled 7.00 Jutarnja kronika HR 7.30 Ukradeni automobili 7.45 ZGO 8.15 Kronika Varaždina 8.20 Reporterska javljanja 9.15 Kronika Dugog Sela 9.20 Zagreb by night 10.00 Glazbeni hit dana 10.05 Kronika Krapine 11.20 Gospodarski megahertz 12.00 Top 12.15 Uzmi me za ruku i povedi me... 13.00 S domovinskih bojišta 14.15 Zagrebačko poslijepodne 14.25 25. sat 15.30 Croatia Records 16.15 Sportski magazin 16.30 Ve-Vo Scrim 17.00 Nazovi 92 + Ukradeni automobili 17.30 Stop crveno 18.10 Zagrebački dnevnik 19.00 To je swing 20.00 Posljedice rata 21.15 Nacionalni program Matice hrvatske 22.00 Kronika dana

UTORAK

HR — STUDIO ZGB

I PROGRAM. Vijesti svaki sat 0.10 Većernji program, nastavak 1.00 — 5.00 Noćni program 1.05 Vijesti na albanskom jeziku 5.00 — 8.00 Jutarnji program 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.45 Pregled emisija Programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 8.35 Radio škola, za 6. razred 9.05 UNPROFOR (hrvatski) 9.10 Halo! Dobar dan, ovdje Hrvatski radio 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu. Odabrano iz operne i baletne literature 11.05 Utorakom o kazalištu, emisija o kulturi 11.15 Intermezzo 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.35 Radio škola, za 2. razred 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija programa HRTV 15.30 Rodil sam se v lepoj zemlji Hrvatskoj 16.05 Stranački forum 17.00 Dnevne novosti 18.05 Koncert u predvečerje 19.00 Dnevnik 19.30 Glazba 19.45 Priča za laku noć 20.00 — 24.00 Većernji program 21.30 UNPROFOR (engleski i hrvatski)

Bajka o golubicu

U nedjelju, 21. lipnja u 13.20 na Prvom programu Hrvatskog radija poslušajte prazničnu radionicu za djecu Tihomira Horvata, »Bajka o golubicu«, legendu o nastanku grada Vukovara.

Priču o mladoj ljepotici Golubici, koja uspijeva nadmudriti starog vođenjaka Dunava, koji je želi oženiti i odvesti u svoje dubine, zanimljivo nam priča Tihomir Horvat, koji je inspiraciju potražio u starim slavenskim legendama, tvoreći jednu sasvim novu i originalnu.

Želimo vam da iskreno uživate u ovoj bajci koju, napominjemo, autor posvećuje svoj djeci Vukovara.

U glavnoj ulozi Golubice čit ćemo Matiju Prskalo, starog Dunava igra Drago Krča, a u ostalim ulogama su Mato Ergović, Barbara Rocco, Suncana Zelnika, Neda

program 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Povećalo, emisija za djecu 7.45 Pregled emisija programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 8.35 Radio škola, za 7. razred 9.05 UNPROFOR (hrvatski) 9.10 Halo! Dobar dan, ovdje HR 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu 11.05 Emisija za umirovljenike 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.35 Radio škola, za 3. razred 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija Programa HRTV 15.30 Da camera 16.05 Hrvatska i svijet, svijet i Hrvatska 16.50 Intermezzo 17.00 Dnevne novosti 18.05 Koncert u predvečerje 19.00 Dnevnik 19.30 Glazba 19.45 Priča za laku noć 20.00 — 24.00 Većernji program 21.30 UNPROFOR (engleski i hrvatski) 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku II PROGRAM. 7.00 — 12.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i 30 minuta 7.00 Jutarnja kronika 7.15 Promet u

Hrvatskoj 8.00 UNPROFOR (engleski i hrvatski) 9.00 Tragom vaših pitanja 10.35 Slagalica za roditelje 11.00 Reportaža 11.35 Zagrlj svijet, emisija za djecu 12.00 Nove kantilene 12.35 Hrvatski glazbeni zemljovid, Dubrovnik 13.00 S domovinskih bojišta 14.00 Ljudi i običaji 14.35 Glazbene stepenice 15.00 Iz kajkavske narodne baštine 15.35 Živjeti svoj život 17.00 Dnevne novosti 18.00 U svijetu opere 18.30 Radio scena. Maja Gregl. Pisma za Yvette 19.30 — 22.00 Na drugom super. 19.50 UNPROFOR (hrvatski) — Iz srca grada

III PROGRAM. 22.00 Najava programa 22.02 Reklamni spot o časopisu III Program 22.04 Faure 22.30 Interpress 23.00 Glazbeni atlas 23.30 Bibliovizor 24.00 Klavirske skladbe XX. stoljeća 00.30 Igor Gostl. Kad je napisan prvi hrvatski rječnik STUDIO SLJEME. 5.00 Zagrebačko jutro. Vijesti svaki sat i 10 minuta 6.50

Kada je napisan prvi hrvatski rječnik

Povijest rječnika nacionalnog jezika, nastanak i starost prvog rječnika, značajni su i bitni za nacionalnu kulturu, nacionalnu povijest i uopće nacionalnu samobitnost. Poznavalac naše enciklopedistike doktor Igor Gostl istražuje najstarije rječnike hrvatskog jezika, pa na pitanje kada je napisan prvi hrvatski rječnik, odgovara hipotetom da je hrvatska leksikografija stara jedna i pol stoljeće nego što se općenito smatra. Uobičajeno je da se za početak hrvatske tiskane rječničke produkcije uzima »Rječnik pet najuglednijih europskih jezika, latinskog, talijanskog, njemačkog 'dalmatinskog', odnosno hrvatskog i mažarskog«, što ga je Faust Vrančić objavio u Veneciji godine 1595. Prvim hrvatskim rukopisnim rječnikom mogla bi se, međutim, smatrati »Knjiga o liječnom bilju«, nastala godine 1415. Na ovaj je srednjovjekovni rukopisni rječnik u nas prvi skrenuo pozornost Bogoslav Šulek. Značajne podatke o tom rukopisu pruža talijanska znanost.

O toj temi piše doktor Igor Gostl. Emisiju možete slušati na III programu Hrvatskog radija, Studija Zagreb, 24. 6. u 30 minuta poslije ponoci.

i hrvatski) 9.00 Vrijeme i dokumenti 11.00 Abeceda profita 11.35 Narodne melodije s raznih strana svijeta 12.00 Magični rubovi 12.35 Naši korijeni 13.35 Pjesme i plesovi hrvatskih regija 14.00 Vjere i vjernici 14.35 Skladatelj i njegovo djelo 15.00 Na izvorima hrvatskog folklora 15.35 Susreti i poznanstva 17.00 Dnevne novosti 18.00 Četvrtak u MAC-u 19.30 — 22.00 Na drugom super 19.50 UNPROFOR (hrvatski) 20.00 Iz koncertnih dvorana. Reprodukcijski koncert Gudačkog kvarteta YSAJE održanog u sklopu Mozartovog tjedna u Salzburgu 1992.

III PROGRAM. 22.00 Najava programa 22.02 Reklamni spot o časopisu III program 22.04 Mozart 22.30 Treći pogled 23.00 Rana glazba 23.30 Poezija naglas, Nikola Miličević u izboru Nikole Miličevića 24.00 Lutoslawski 00.30 Ralf Dahrendorf. Socijaldemokracija je na izmaku

PETAK

HR — STUDIO ZGB

I PROGRAM. Vijesti svaki sat 0.10 Većernji program, nastavak 1.00 — 5.00 Noćni program 1.05 Vijesti na albanskom jeziku 5.00 — 8.00 Jutarnji program 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Susreti, emisija za djecu 7.45 Pregled emisija Programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 8.35 Radio-škola. Fizika, kemija, biologija 9.05 UNPROFOR (hrvatski) 9.10 Halo! Dobar dan, ovdje Hrvatski radio 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu 11.05 Petkom o književnosti, emisija o kulturi 11.15 Intermezzo 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.35 Program za djecu, vjeronauk 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija Programa HRTV 15.30 Solo — solisti 16.05 Ljudi XX. stoljeća 16.50 Intermezzo 17.00 Dnevne novosti 18.05 Da razjasnimo 18.30 Musica Croatica 19.00 Dnevnik 19.30 Glazba 19.45 Priča za laku noć 20.00 — 24.00 Većernji program. 21.30 UNPROFOR (engleski i hrvatski) 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku II PROGRAM. 7.00 — 12.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i 30 minuta 7.00 Jutarnja kronika 7.15 Promet u Hrvatskoj 8.00 UNPROFOR (engleski i hrvatski) 9.00 Z — kao Zemlja 11.00 Pola sata za zdravlje 11.35 Reportaža 12.00 Portreti i profili 12.35 Narodna baština hrvatskog priobalja 13.00 S domovinskih bojišta 14.00 Baština 14.35 — 19.00 Suncani sat 17.00 Dnevne novosti 19.00 Glazba 19.30 — 22.00 Na drugom super 19.35 Govorimo za Hrvatsku 19.50 UNPROFOR (hrvatski) 21.00 Ljudi i vojske, Glazba III PROGRAM. 22.00 Najava programa 22.02 Reklama za časopis III Program 22.04 Iz hrvatske glazbene baštine 22.30 Pišćev izbor 23.00 Novi zvuk 24.00 Iz riznice hrvatske kulture. Panonska osmoza. Siget simbol i mit STUDIO SLJEME. 5.00 Zagrebačko jutro. Vijesti svaki sat i 10 minuta 6.50 Jutarnji sportski pregled 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija 7.30 Ukradeni automobili 7.45 ZGO 7.50 Riba ribi grize rep 8.15 Kronika Varaždina 8.20 Reporterska javljanja 8.30 Emisija za planinare 9.20 Zagreb by night 9.30 ZGO 10.00 Glazbeni hit dana 10.30 Radio Zoo 11.20 ECCO-dossier 12.00 Top (Efekt topa) 12.15 Uzmi me za ruku i povedi me... 13.00 S domovinskih bojišta 14.15 Zagrebačko poslijepodne 14.25 25. sat 15.30 Suzy 16.15 Sportski magazin 17.00 Nazovi 92 + Ukradeni automobili 17.30 Dom 18.10 Zagrebački dnevnik 19.00 Top 11 19.20 Plavi telefon 20.20 Meta teatar 21.00 Admiral Casino 22.00 Kronika dana

ČETVRTAK

HR — STUDIO ZGB

Vijesti svaki sat. 0.10 Većernji program, nastavak 1.00 — 5.00 Noćni program 1.05 Vijesti na albanskom jeziku 5.00 — 8.00 Jutarnji program 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Bijela vrana, emisija za djecu 7.45 Pregled emisija Programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 8.35 Radio škola, za 8. razred 9.05 UNPROFOR (hrvatski) 9.10 Halo! Dobar dan, ovdje Hrvatski radio 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu 11.05 Četvrtkom o filmu, emisija o kulturi 11.15 Intermezzo 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.35 Radio škola, za 4. razred 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija Programa HRTV 15.30 Hrvatske pjesme i plesovi 16.05 Stranački forum 17.00 Dnevne novosti 18.05 Koncert u predvečerje 19.00 Dnevnik 19.30 — 01.00 Hrvatski radio iseljenoj Hrvatskoj. 19.35 Našoj djeci u inozemstvu 21.30 UNPROFOR (engleski i hrvatski) 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku II PROGRAM. 7.00 — 12.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i 30 minuta 7.00 Jutarnja kronika 7.15 Promet u Hrvatskoj 8.00 UNPROFOR (engleski